# Balanças ruby







Modelo: RK 200 Autónoma № Cert. E-02.02.15 CE Plástico ABS



Modelo: RB 200 Autónoma Nº Cert. E-03.02.14 CE INOX AISI 304



Modelo: RB 200 S Nº Cert. E-03.02.14 CE INOX AISI 304

# Balanças com Impressora Térmica

www.ipesa.pt

E-mail: ipesa@ipesa.pt

QUALIDADE

Man.20/5



Página 1 de 21``

$\boldsymbol{C}$	aracterísticas Gerais	2
R	ecomendações importantes	3
	incionamento da balança com bateria	
Li	mpeza externa	
	ecla correcção (C)	
Pl	ano de manutenção preventivo	
M	lanual de funcionamento	
1	Pesagem simples	4
	Pesagem múltiplas	
	Acesso aos PLU's	
4	Programação do preço de PLU's	
	Programação de nomes de PLU's.	
	Tara	6
	Fixação da tara	
	Tara manual	7
	Aquisição manual do zero	
	Soma de importes externos (Produtos não pesados)	
	Subtracção de importes externos (Produtos não pesados)	
	2 Soma de importes externos por multiplicação (Produtos não pesados)	8
	Subtracção de importes externos por multiplicação (Produtos não pesados).	
14	Anulação da última operação de compra	
15	7 Total compra cliente	9
	6 Continuação por adição de importes de compra	
	Repetição de ticket	
18	3 Programação das Taxas de IVA	
	Atribuição das Taxas do IVA ao PLU	10
	Interrogação do grande total	
	Conversão de moeda	
	Abertura manual da caixa de troco	
	3 Avanço de papel	
	Selecção do modo de funcionamento do backlight	11
25	Funções de comunicação com PC ou registadora	
26	S Bloqueio de funções de programação	12
	Ianual de Programação	
M	enu de Programação do canal RS-232 (RS)	
	Modo de transmissão	13
	Velocidade de transmissão	
3	Formato de palavra	14
M	lenu de opções de configuração (CFG)	
1	Duração do sinal sonoro	15
2	Duração do impulso de Abertura da caixa de troco	
3	Selecção do contraste da impressora	
4	Dureza do filtro	
	Programação da tecla ['/00]	
6	Introdução do coeficiente de cambio de moeda	16
	Conversão de moeda	
8	Tipo de operativa de cancelamento de ticket	
	Linhas de cabeçalho e de rodapé de ticket	17
10	) Programação da data e hora	
11	Selecção impressão do nome do PLU no ticket	18

# Interface RS-232

Ligação da balança a um PC

Página 2 de 21`

${\it Ap\^{e}ndice}~{\it A}~$ - Menus de Programação da balança	19
${\it Ap\hat{e}ndice}\;{\it B}\;$ - Película de Programação	20
Programação rápida do cabecalho / rodané	21

# Características Gerais

- Alimentação através de um adaptador externo de 16V
- Bateria interna opcional.
- Display de tecnologia LCD com indicação de peso, preço, importe e tara.
- Indicadores de peso neto, tara predeterminada, Fixação de tara, Fixação de preço e zero.
- 35 Teclas (Autónoma 200) ou 32 Teclas (RB 100).
- Tara, tara subtractiva consecutiva, tara predeterminada, bloqueio de tara e limpeza de tara.
- Bloqueio de preço.
- Acumulação de Produtos pesados, Produtos não pesados e Produtos não pesados com multiplicação.
- Anulação da última operação.
- Três vendedores simultâneos.
- Grande total com informação dos três vendedores por separado e do conjunto.
- 100 PLU's
  - AUTÓNOMA 200 . 13 Directos , 13 Semidirectos e 74 Indirectos
  - RB 200. 10 Directos, 10 Semidirectos e 80 Indirectos
- Selecção da função ponto decimal / duplo zero.
- Função de segunda moeda.
- Saída de caixa.
- Saída RS-232 para ligação a um PC ou registadora.

### (M)-(121213)

### Manual do Operador

Página 3 de 21`

# Recomendações importantes

### Funcionamento da balança com bateria.

O ligar e o desligar da balança deve realizar-se SEMPRE ATRAVÉS DA TECLA DE ON/OFF, noutras circunstâncias pode produzir-se ERROS.

Existe um indicador de bateria no display onde se acenderá mais ou menos segmentos segundo o nível de carga.

Com a **bateria** totalmente carregada, as balança funcionam normalmente, 80 horas (mod. Autónoma 200) e 160 horas (mod. RB 200) com o **backlight desligado**.

### Carga da bateria.

Para recarregar a bateria interna da balança é necessário ligar a balança com o alimentador.

Uma vez finalizada a recarga da bateria interna, o indicador de bateria do display aparece ligado com todos os segmentos.

Tempo de carga aproximado: de 20 a 24 horas.

### Limpeza externa.

Para proceder a limpeza da balança - desligar primeiro da rede. Utilizar um pano suave ligeiramente húmido com líquidos não abrasivos.

### Tecla correcção C.

Nas funções operativas esta tecla permite anular, antes de introduzi-las na memória, as quantidades e funções de entradas erradas.

### Plano de manutenção preventivo.

IPESA, na sua política de avance tecnológico contínuo dos seus produtos, oferece um plano de manutenção adequado aos seus clientes, oferecendo um serviço adicional que cobre a maior parte das suas necessidades. Para conhecer exactamente o alcance do plano, pedimos que contacte com o seu distribuidor habitual ou ligue directamente á IPESA.

Em qualquer caso, ao finalizar a garantia da sua balança, é conveniente que seja inspeccionada por pessoal autorizado, com o fim de manter a balança em perfeitas condições de funcionamento. Temas tais como calibração, verificação de ligações, limpeza da cabeça térmica, nível, estancamento etc, estão incluídas nas revisões anuais.

A IPESA reserva- se no direito de modificar o conteúdo deste manual sem aviso prévio, dadas as contínuas melhorias de que são objecto seus produtos.

Página 4 de 21`

# Manual de funcionamento

### 1 Pesagem simples.

Introduza o preço unitário por teclado.

Se deseja apagar o preço introduzido pulse [C].

Coloque o produto na balança.

O importe total será mostrado no display.

Acumule sobre o vendedor que deseja, pulsando a tecla de vendedor correspondente.

Ao acumular ou retirar o produto da balança, se apagará o preço unitário automaticamente.

### 2 Pesagem Múltiplas.

Pode-se fixar o preço unitário para realizar pesagens de vários produtos do mesmo preço.

Introduza o preço unitário por teclado.

Se deseja apagar o preço introduzido pulse [C].

Fixe o preço unitário pulsando a tecla [↓] seguida de [PLU/FIX].

O indicador FIX P se iluminará.

Coloque o produto na balança.

O importe total será mostrado no display.

Acumule sobre o vendedor que deseja, pulsando a tecla de vendedor correspondente.

Ao acumular ou retirar o produto da balança, o preço não se apagará.

Repita a operação até que todos os produtos tenham sido pesados.

Para eliminar a fixação do preço unitário, pulse de novo [↓] seguida de [PLU/FIX].

### 3 Acesso aos PLU's.

Se um preço é usado com frequência pode-se gravar na memória de PLU. (Nome e Preço)

A balança dispõe de PLU's directos aos quais se pode ter acesso pulsando a tecla associada.

Os seguintes PLU's são de acesso semi-directo. Para ter acesso a eles é necessário pulsar a tecla  $[\downarrow]$  seguida da tecla associada ao PLU.

É possível ter acesso a qualquer PLU marcando o número de PLU com o teclado numérico e de seguida pulsando a tecla [PLU/FIX].

### 4 Programação de preço de PLU's.

### Entrada em modo de Programação de preço de PLU's.

Pulse a tecla [↓] seguida de [1] para entrar no modo de programação de preço de PLU's.

No display de peso aparece 'P' e o número de PLU seleccionado.

No display de preço aparece o preço programado actualmente no PLU.

# ####

### Manual do Operador

Página 5 de 21`

### Localização de PLU's

Uma vez dentro do modo de programação, para ter acesso ao PLU a programar, pode-se proceder de 4 formas distintas:

### PLU directo.

Pulse a tecla de PLU directo.

### PLU semi-directo.

Pulse a tecla [↓] seguida da tecla de PLU semi-directo.

### PLU indirecto.

### Pulse a tecla [PLU/FIX].

No display de peso aparece a letra 'C' intermitente para indicar que o que se introduza por teclado será o número de PLU

Marque no teclado o número de PLU que deseja localizar.

Pulse novamente a tecla [PLU/FIX].

### PLU de acesso Sequencial.

Pulse a tecla [T] para avançar ao PLU seguinte.

Pulse a tecla [+] para retroceder ao PLU anterior.

### Para programar ou modificar um preço.

Pulse [C] para apagar o preço que estava memorizado.

Introduza por teclado o preço que se deseja programar.

### Abandonar o modo de Programação de PLU's.

Para sair do modo de Programação de PLU's, pulse a tecla [↓] seguida da tecla [T].

### 5 Programação de nomes de PLU's.

Os PLU's podem ter uma descrição de 20 caracteres como máximo.

### Entrada em modo de Programação de nomes de PLU's.

Pulse a tecla [↓] seguida de [3] para entrar no modo de programação de nomes de PLU's.

No display de peso aparece 'P' e o número de PLU seleccionado.

No display de preço aparece o nome programado actualmente para o PLU.

Coloque a placa de programação sobre o teclado (Ver apêndice B).

### Localização de PLU's

Uma vez dentro do modo de programação, para ter acesso ao PLU a programar, pode-se proceder de 2 formas distintas:

### Acesso sequêncial.

Pulse a tecla [↑] para avançar ao seguinte PLU.

Pulse a tecla [↓] para retroceder ao PLU anterior.

### (M) (F)

### Manual do Operador

Página 6 de 21`

### Acesso indirecto.

Pulse a tecla [Shift] seguida de [\$].

No display de peso aparece a letra 'C' intermitent e para indicar que o que se introduza por teclado será o número de PLU.

Marque no teclado o número de PLU que deseja localizar.

Pulse novamente a tecla [\$\dagger\$].

### Para programar ou modificar um nome de PLU.

Programar o nome escrevendo mediante as letras, números ou signos da placa de programação (máximo 20 caracteres).

Pulse [ $\rightarrow$ ] para dentro da linha avançar ao carácter seguinte.

Pulse [ $\leftarrow$ ] para dentro da linha retroceder ao carácter anterior.

Pulse [CLEAR] para apagar a linha inteira.

### Abandonar o modo de Programação de nomes de PLU's.

Para sair do modo de Programação de nomes PLU's, pulse a tecla [ 4].

### 6 Tara.

Coloque o peso a tarear no prato da balança.

Pulse a tecla [T]. Quando o peso estiver estável ficará tareado.

O display de peso fica a zero e ilumina-se o indicador "Net" indicando que o peso que se colocar no prato da balança será peso liquido .

Pode-se fazer taras sucessivas adicionando peso no prato e pulsando a tecla [T].

A tara apaga-se automaticamente ao retirar o peso do prato, se o peso liquido for maior que zero.

Pode-se apagar a tara pulsando a tecla [T] com o prato totalmente vazio e estando o preço a zero.

### 7 Fixação da tara.

Tendo feito tara tal como se indica no ponto 6, é possível fixar a tara mediante uma segunda pulsação da tecla [T].

O indicador "Fix T" ilumina-se avisando a fixação de tara.

Ao retirar o peso da balança, a tara continuará activa.

Para anular a fixação de tara, pulse a tecla [T] com o prato totalmente vazio e estando o preço a zero.

Página 7 de 21`

### 8 Tara Manual

Introduzir um valor numérico através do teclado e pulsar a tecla [T]. A balança ficará com o valor introduzido como tara, com arredondamento a gramas e iluminar-se-a o indicador "Net" no display. Esta operação pode-se realizar sem peso no prato.

Pode-se fazer taras sucessivas adicionando peso no prato e pulsando a tecla [T].

A tara apaga-se automaticamente ao retirar o peso do prato se o peso liquido for maior que zero.

Pode-se fixar a tara manual procedendo como se explica no ponto 7.

### 9 Aquisição manual do Zero.

Pulsar a tecla  $[\downarrow]$  e a tecla [C].

Para poder realizar a aquisição de zero é necessário que o peso seja estável e que se encontre na margem de aquisição manual de zero que é  $\pm 2\%$  do fundo de escala. Fora desta margem não é possível esta função.

### 10 Soma de importes externos (Produtos não pesados).

### Com preço variável (não programado em PLU)

Introduza o preço por teclado

Pulse a tecla [+/-].

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### Com PLU (preço programado)

Seleccione o PLU que deseja tal como se explicou no ponto 3 "Acesso aos PLU's".

Pulse a tecla [+/-].

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### 11 Subtracção de importes externos (Produtos não pesados).

### Com preço variável (não programado em PLU)

Seleccione o PLU que deseja tal como se explicou no ponto 3 "Acesso aos PLU's".

Introduza o preço por teclado.

Pulse a tecla  $[\downarrow]$  seguida da tecla [+/-].

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### Com PLU (preço programado)

Seleccione o PLU que deseja tal como se explicou no ponto 3 "Acesso aos PLU's".

Pulse a tecla  $[\downarrow]$  e a tecla [+/-].

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

Página 8 de 21`

### 12 Soma de importes externos por multiplicação (Produtos não pesados)

### Com preço variável (não programado em PLU)

Introduza o preço por teclado

Pulse a tecla [+/-] seguida da tecla [x/-].

Introduza por teclado o nº de unidades.

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### Com PLU (preço programado)

Seleccione o PLU que deseja tal como se explicou no apartado "Acesso ao PLU's".

Pulse a tecla [+/-] seguida da tecla [x/~].

Introduza por teclado o nº de unidades.

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### 13 Subtracção de importes externos por multiplicação (Produtos não pesados)

### Com preço variável (não programado em PLU)

Introduza o preço por teclado

Pulse a tecla  $[\downarrow]$ .

Pulse a tecla [+/-] seguida da tecla [x/-].

Introduza por teclado o nº de unidades.

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### Com PLU (preço programado)

Seleccione o PLU que deseja tal como se explicou no apartado "Acesso ao PLU's".

Pulse a tecla  $[\downarrow]$ .

Pulse a tecla [+/-] seguida da tecla [x/-].

Introduza por teclado o nº de unidades.

Acumule sobre o vendedor que deseja pulsando a tecla de vendedor correspondente.

### 14 Anulação da última operação de compra.

Para anular a última acumulação realizada na balança pulse a tecla  $[\downarrow]$  e a seguir a tecla  $[x/\sim]$ .

Visualiza-se no display uma letra "A" seguida do número da parcela anulada e o importe da mesma.

Dois segundos depois regressará ao modo de funcionamento normal.

Isto é sempre possível se ainda não tiver feito o total do vendedor.

Página 9 de 21`

### 15 Total compra cliente.

Para visualizar o total acumulado de um vendedores pulse a tecla [\*] seguida da tecla do vendedor sobre o qual deseja realizar o total.

Se houver um só vendedor em uso não será necessário especificar o vendedor.

No display aparecerá um "t" e o número do vendedor, a quantidade de operações realizadas e o importe total.

A impressora imprimirá um ticket com as operações realizadas e o total das mesmas. Se estiver a trabalhar com tipo de operativa rápida, o ticket será finalizado automaticamente após quatro segundos.

Se estiver activa a operativa normal de trabalho, terá três opções:

- Pulse [C] para finalizar o total do cliente, actualizar o grande total e começar com um novo cliente.
- Pulse [+/-] para continuar com o mesmo cliente (soma e segue). Todo o que se acumular a seguir será somado ao anterior.
- Pode introduzir o importe entregue por o cliente com as teclas numéricas e pulsar a tecla [\*] com o qual a balança calculará, imprimirá e visualizará o troco. Se o importe entregue por o cliente for inferior ao total, não terá efeito a acção e será visualizado de novo o total.

A caixa se activa, se abrirá automaticamente ao fazer o total de cliente.

### 16 Continuação por adição de importes de compra.

Tendo efectuado o total de compra e antes de cancelar, pode-se adicionar novas operações de compra. Ver ponto 15. com operativa normal.

Para isso:

Pulse [+/-].

### 17 Repetição de ticket.

É possível fazer uma cópia do último ticket realizado na balança. Para isso, pulse a tecla  $[\mbox{$\downarrow$}]$  e de seguida a tecla  $[\mbox{$9$}]$  do teclado numérico.

É possível fazer várias cópias, repetindo a mesma operação. No caso de realizar uma nova acumulação já não será possível extrair cópia do ticket anterior.

### 18 Programação das Taxas de IVA

Pulsando  $[\downarrow]$  e de seguida [6]

Visualiza o grupo de 'Iva 0 "e o valor do Iva " 00.00" no display

Pulsando as teclas de 0 a 9 programamos o valor de IVA no respectivo grupo.

Pulsando [C] apaga o valor do grupo de IVA

Pulsando [T] passamos ao grupo de IVA seguinte

Pulsando [+/-] passamos ao grupo de IVA anterior.

Pulsando  $[\downarrow]$  seguida de [T] voltamos a posição de trabalho.

Página 10 de 21`

### 19 Atribuição do grupo de IVA ao PLU

Pulsando  $[\downarrow]$  e de seguida [7]

Visualiza o nº de PLU no display de peso 'P 0 "e o grupo de Iva "IVA 0 "no display de €/kg

Pulsando as teclas de 0 a 3 programamos o grupo do IVA no respectivo PLU.

Pulsando [C] apaga o valor do grupo de IVA

Pulsando [T] avança PLU

Pulsando [+] retrocede PLU

Pulsando [↓] [T] voltamos a posição de trabalho

### 20 Interrogação do grande total.

Para consultar o total de todas as operações desde da última limpeza do grande total pulse as teclas  $[\downarrow]$  e [\*]. no display aparecerá "Gt", se:

- Pulsar [9] [9] [8] imprimirá o ticket com a informação do grande total IVA.
- Pulsar [9] [9] [9] imprimirá o ticket com a informação do grande total de vendedores.

Imprime-se a informação dos vendedores por separado indicando as devoluções realizados com um sinal negativo e a seguir o grande total liquido. Por último indica o grande total a soma dos vendedores da mesma forma e um número correlativo de grande total.

Aparecerá "bGt" no display.

Pulsar [T] para manter o grande total.

Pulse a tecla [C] para apagar o grande total.

A caixa, se activa, abre-se automaticamente ao fazer o grande total.

### 21 Conversão de moeda.

Pulse a tecla  $[\mbox{$\downarrow$}]$  seguida da tecla  $[\mbox{$8$}]$ .

No display se mostrará o importe convertido para a segunda moeda utilizada.

Pulse qualquer tecla para voltar a posição de trabalho.

### 22 Abertura manual da caixa do dinheiro.

Nas balanças que tenham activa a caixa, estas podem-se abrir de forma manual.

Para isso pulse a tecla  $[\downarrow]$  e a tecla [2].

**Nota:** Uma vez aberta a caixa, esta não se poderá abrir de novo até que passe 6 segundos. Se tentar abrir antes do tempo, a máquina emite 3 sinais sonoros.

### 23 Avance de papel.

É possível avançar o papel da impressora mediante o uso das teclas  $[\cup]$  e  $[\cup0]$  do teclado numérico.

O papel avançará durante um tempo.

Página 11 de 21`

### 24 Selecção do modo de funcionamento do backlight.

A balança incorpora um módulo de iluminação posterior (backlight) que melhora a visualização do display.

Para modificar o funcionamento do backlight, pulse a tecla  $[\downarrow]$  seguida da tecla [4].

Aparecerá no display de preço a indicação 'bl' e no display de importe um número de 0 a 9, o qual indica o modo de funcionamento actual.

Á 4 modos possíveis:

- Sempre activado
- Activo por operação
- Activo temporizado
- Sempre desactivado

A correspondência entre o valor programado e o modo de funcionamento pode ver-se na tabela seguinte:

VALOR PROGRAMADO	MODO DE FUNCIONAMIENTO
0	Sempre desactivado
1	Activado no operação
2	Activado com temporizador em 2 segundos
3	Activado com temporizador em 3 segundos
4	Activado com temporizador em 5 segundos
5	Activado com temporizador em 8 segundos
6	Activado com temporizador em 10 segundos
7	Activado com temporizador em 12 segundos
8	Activado com temporizador em 15 segundos
9	Activado sempre

Com o teclado numérico pode seleccionar o modo que deseja.

Pulse a tecla  $[\mbox{$\downarrow$}]$  e de seguida a tecla  $[\mbox{$T$}]$  para validar sua opção e voltar ao modo normal de trabalho.

### 25 Funções de comunicação com PC.

A balanca pode enviar o peso, preco e importe a um TPV ou PC, utilizando o canal RS-232.

Dependendo do valor programado no parâmetro 'MODE' (Ver manual de Programação) se procederá de uma maneira ou outra para realizar o envio de informação.

### Modo de transmissão $\theta$ (MODE = $\theta$ )

Introduza por teclado o preço do produto a pesar.

Coloque o produto sobre o prato da balança e pulse a tecla  $[\mbox{$\downarrow$}]$  e de seguida  $[\mbox{$5$}]$ .

A balança transmitirá os dados quando o peso for estável e emitirá um duplo sinal sonoro.

### Modo de transmissão 1 (MODE = 1)

Introduza por teclado o preço do produto a pesar.

Coloque o produto sobre o prato da balança e pulse uma tecla de vendedor.

Quando o peso seja estável, a balança transmitirá os dados e acumulará a pesagem na memória de vendedor correspondente e emitirá um duplo sinal sonoro.

### Modo de transmissão 2 (MODE = 2)

Introduza por teclado o preço do produto a pesar.

Coloque o produto sobre o prato da balança.

Quando o peso for estável, será transmitido o valor do peso, preço e importe de forma automática.

A balança emitirá um duplo sinal sonoro indicando que os dados foram enviados.

Página 12 de 21`

# 26 Bloqueio de funções de programação

A Balança tem incorporada uma função para proteger de operações erradas , os PLU, IVAS e Etc.

Para isso foi criada uma função de bloqueio de programação, que funciona da seguinte forma:

Pulsar [↓] e de seguida [00] aparece no display "FUNC "

Pulsar [1] aparece no display "PROG DE SBLOQ" ou "PROG BLOQ"

Com as teclas [7] ou [9] podemos alterar de bloqueado para não bloqueado

Para sair pulsar [↓] e [T]

Com esta função podemos activar ou desactivar as programações das funções.

Página 13 de 21`

# Manual de Programação

Para ter acesso as funções de programação deve ligar a balança e durante a contagem (teste) pulsar por teclado numérico o código "4156". Quando tenha finalizado o teste aparece no display a mensagem de configuração da máquina. Com as teclas; [↓] percorre o menu, [T] entra na opção e [PLU/FIX] para sair da opção do menu. (Ver apêndice A).

# Menu de Programação do canal RS-232 (RS)

### 1 Modo de transmissão.

Este parâmetro permite seleccionar o modo de envio de dados desda balança ao PC.

No display veremos a mensagem:

'MOdE" X

Donde X indica o modo de envio, um valor numérico de 0 a 4.

Valor	Descrição	
0	<ul> <li>Os dados se transmitem quando o usuário pulsa as teclas [↓][5].</li> </ul>	
1	Os dados se transmitem ao acumular a pesagem na memória de vendedor.	
2	Os dados se transmitem ao colocar um peso neto positivo e estável no prato.	
3	Envio contínuo.	

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção.

### 2 <u>Velocidade de transmissão.</u>

No display veremos a mensagem:

"bAud" X

Donde X indica a velocidade em bauds.

Os valores possíveis de Programação são: 1200, 2400, 4800, 9600, 19200 e 38400.

Para passar de uma velocidade a outra maior, pulsar a tecla [9] e para passar a uma velocidade menor pulsa a tecla [7].

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção.

Página 14 de 21`

# 3 Formato de palavra.

No display veremos a mensagem:

### 'PALA" X

Donde X indica a configuração da palavra de dados segundo expressa a tabela seguinte:

Valor	Descrição
N81	Sem paridade, 8 bits de dados, 1 stop bit
N82	Sem paridade, 8 bits de dados, 2 stop bits
O81	Paridade impar, 8 bits de dados, 1 stop bit
E81	Paridade par, 8 bits de dados, 1 stop bit
N72	Sem paridade, 7 bits de dados, 2 stop bits
O72	Paridade impar, 7 bits de dados, 2 stop bits
E72	Paridade par, 7 bits de dados, 2 stop bits
N71	Sem paridade, 7 bits de dados, 1 stop bit
O71	Paridade impar, 7 bits de dados, 1 stop bit
E71	Paridade par, 7 bits de dados, 1 stop bit

Para recorrer as distintas opções na ordem ascendente, deve pulsar a tecla [9] e para percorrer em sentido contrário pulsar a tecla [7]

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [PLU/FIX] para sair do menú.

Protocolo Peso - Preço - Importe

Dado	Codigo ASCII	descrição
STX	02h	Inicio de texto
P1	De "0" a "9"	Primeiro digito de peso (MSB)
P2	De "0" a "9"	Segundo digito de peso
P3	De "0" a "9"	Terceiro digito de peso
P4	De "0" a "9"	Quarto digito de peso
P5	De "0" a "9"	Quinto digito de peso
P6	De "0" a "9"	Sexto digito de peso (LSB)
PD	De "0" a "3"	Numero de decimais no peso
ESC	1bh	Escape
R1	De "0" a "9"	Primeiro digito de preço (MSB)
R2	De "0" a "9"	Segundo digito de preço
R3	De "0" a "9"	Terceiro digito de preço
R3	De "0" a "9"	Quarto digito de preço
R5	De "0" a "9"	Quinto digito de preço
R6	De "0" a "9"	Sexto digito de preço (LSB)
PD	De "0" a "3"	Numero de decimais no preço
ESC	1bh	Escape
I1	De "0" a "9"	Primeiro digito de importe ( MSB )
I2	De "0" a "9"	Segundo digito de importe
I3	De "0" a "9"	Terceiro digito de importe
I4	De "0" a "9"	Quarto digito de importe
I5	De "0" a "9"	Quinto digito de importe
I6	De "0" a "9"	Sexto digito de importe (LSB)
PD	De "0" a "3"	Numero de decimais no importe
ETX	03h	Fim de texto

Página 15 de 21`

# Menu de opções de configuração (CFG)

### 1 Duração do sinal sonoro.

A duração do sinal sonoro que a máquina realiza a cada pulsação de tecla é programável. No display de preço verá a indicação **'bZ'** e no display de importe verá o valor actual para da duração do sinal sonoro. A duração do sinal sonoro indica-se com um número de 0 a 9, ao maior número maior duração, se o valor seleccionado é o zero, desactiva-se totalmente o sinal sonoro.

Utilize o teclado numérico para introduzir o valor desejado.

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

### 2 Duração do impulso de Abertura do caixa.

No display de preço aparece a indicação 'CJ".

O número no display de importe corresponde a duração do pulso, este é programável entre 70 ms. e 260 ms. E programa-se com números de 1 a 9, ao maior número maior duração, com o teclado numérico pode variar o valor. Se o valor elegido é o zero a caixa não se abrirá.

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

### 3 Selecção do contraste da impressora.

Indicação no display 'tP" e um valor numérico do 0 a 9.

Ao maior valor, maior contraste de impressão.

Utilize o teclado para introduzir o valor desejado.

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

### 4 Dureza do filtro.

A dureza do filtro digital interno de peso também é configurável. Indicação no display "**FF**" e um valor numérico de 0 a 13. Um filtro com valor zero utiliza-se com pesos estáveis e um valor mais elevado para trabalhar com pesos com pequenas instabilidades (Vento e vibrações). Utilize o teclado para introduzir o valor desejado.

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

### 5 Programação da tecla ['/00].

Programação da tecla ['/00]. Esta tecla pode utilizar-se para introduzir um duplo zero no importe sem ter em conta decimais ou pode ser utilizada como virgula para separar a parte inteira do preço da decimal. Esta última opção só tem sentido quando a máquina trabalha normalmente com moeda fraccionaria.

No display de preço aparecerá a indicação '00" e no display de importe um '\$" ou um 'h". Se a letra que aparece é um '\$" indica que a tecla está programada para ser usada como duplo zero. Em troca se a letra é um 'h" indica que a tecla trabalha com a vírgula decimal.

Para passar de 's" a 'h" deve pulsar a tecla [ 9] ou [7].

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

### (M) 872333

### Manual do Operador

Página 16 de 21`

### 6 Introdução do coeficiente de câmbio de moeda.

Esta função apresenta no display:

### cc xxx.xxx

Donde xxx.xxx indica o valor actual do coeficiente de câmbio.

Este valor deve ter 6 dígitos significativos. Isto quer dizer, que depois de introduzir-se o primeiro número diferente de 0, a seguir deve introduzisse 5 números mais, que podem ser cinco zeros.

O número pode ter desde 0 até 7 cifras decimais.

A introdução do número deve realizar-se da mesma forma que escrevemos o coeficiente numa folha de papel.

As teclas utilizadas na introdução do coeficiente são: os números do [0] -[9], [00] que faz a função de ponto decimal e [C] que apaga o valor actual do coeficiente.

A seguir apresenta-se uma série de exemplos de introdução de diferentes valores de coeficiente de cambio:

```
168,220
                        [C] [1] [6] [8] ['/00] [2] [2] [0]
1,97738
               =
                        [C] [1] ['/00] [9] [7] [7] [3] [8
1957.61
                        [C] [1] [9] [5] [7] ['/00] [6] [1]
 6,63186
               =
                        [C] [6] ['/00] [6] [3] [1] [8] [6]
0,671542
                        [C] ['/00] [6] [7] [1] [5] [4] [2]
               =
434
                        [C] [4] [3] [4] ['/00] [0] [0] [0]
200.482
                        [C] [2] [0] [0] ['/00] [4] [8] [2]
```

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

### 7 Conversão de moeda

Esta função apresenta no display:

```
cnv x
```

Donde x indica a operação que deve realizar-se para passar da primeira moeda a segunda moeda. As opções são 'mul' (multiplicar por o coeficiente de cambio) e 'div' (dividir por o coeficiente de cambio). Para passar de uma a outra opção utiliza-se as teclas [9] ou [7].

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção [PLU/FIX] para sair do menú.

### 8 Tipo de operativa de cancelamento de ticket.

Se sinaliza no display com a indicação 'Op". A seguir aparece o tipo de operativa seleccionada, "rAPid" para a operativa rápida, e 'norM" para a operativa normal.

Na operativa rápida cancela-se o ticket automaticamente ao solicitar o total de compra de cliente.

Na operativa normal permite realizar as funções de "soma e segue" e função de troco.

Para passar de uma a outra opção utiliza-se as teclas [9] ou [7].

Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [Fix/Plu] para sair.

Página 17 de 21`

### 9 Linhas de cabeçalho e de rodapé de ticket.

A balança dispõe de 6 Linhas de texto de 24 colunas. As 4 primeiras são as Linhas de cabeçalho de ticket, a primeira delas em letras grandes. As 2 últimas Linhas correspondem ao texto de rodapé de ticket.

Primeiro deve-se seleccionar a linha de cabeçalho ou rodapé de ticket a programar.

Pulse [9] para passar á seguinte linha.

Pulse [7] para passar á linha anterior.

Pulse [T] para iniciar a programação do texto da linha seleccionada.

Usar a película de Programação (Ver apêndice B), para programar o texto de cada uma delas.

Deve-se escreva o texto através das letras, números ou símbolos da película (máximo 24 caracteres).

Pulse  $[\rightarrow]$  para avançar para o carácter seguinte da linha.

Pulse [←] para retroceder para o carácter anterior da linha.

Pulse  $[\downarrow]$  para avançar para na linha seguinte.

Pulse [1] para avançar para na linha seguinte.

Pulse [CLEAR] para apagar a linha inteira.

Pulse [→] para voltar ao menu de Selecção de linha de cabeçalho / pé de ticket.

### 10 Programação da data e hora.

Estando no menu de programação do relógio, pulsar a tecla [T] para entrar na programação da data.

### Programação da data

No display aparece a indicação "data" e a data programada actualmente.

Tem que programar o dia, o mês e o ano, este último com quatro dígitos.

Pulsar [c] e Introduzir o valor desejado no campo que aparece intermitente, usando o teclado numérico.

Pulsar [+/-] para passar ao seguinte campo.

Pulsar [↓] para passar á programação da hora.

Pulsar [PLU/FIX] para sair do menu de programação data/hora.

### Programação da hora

No display aparece a indicação 'horA" e a hora programada actualmente.

Tem que programar a hora, minutos e segundos.

Pulsar [c] e Introduzir o valor desejado no campo que aparece intermitente, usando o teclado numérico.

Pulsar [+/-] para passar ao seguinte campo.

Pulsar [↓] para passar á programação da data.

Pulsar [PLU/FIX] para sair do menu de programação data/hora.

# 11 Selecção impressão do nome de PLU no ticket.

Esta função apresenta no display:

### PtPLU x

Donde x indica se o nome do PLU é impresso ou não no ticket.

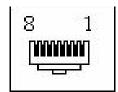
As opções são 's' (imprimir nome de PLU) e 'n' (não imprimir nome de PLU). Para passar de uma para outra opção utiliza-se as teclas [9] ou [7].

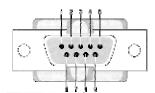
Pulse a tecla [↓] para passar á seguinte opção ou [PLU/FIX] para sair do menú.

# Interface RS-232C

### Ligação da balança a PC

### EXTREMO balança (RJ45) EXTREMO PC (DB9 FEMEA)

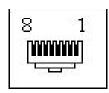


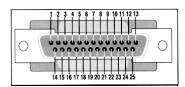


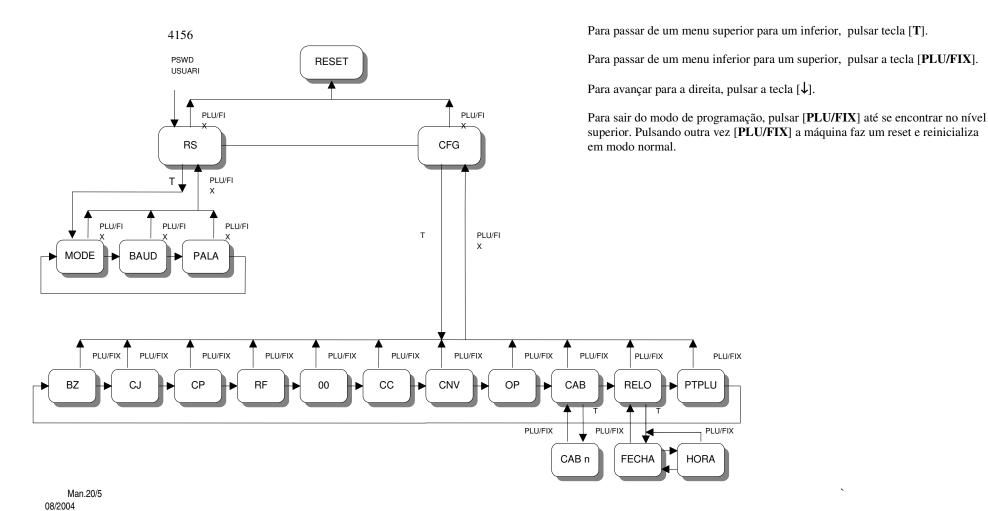
2	<del>1</del>	2 KXI	J
3	3	3 TXI	)
2	2	5 GNI	)
1		5 GNI	)

### EXTREMO balança (RJ45)

### **EXTREMO PC (DB25 FEMEA)**









# Apêndice B: Película de Programação

A película de programação serve para introduzir textos através do teclado.

Activa-se automaticamente em todas as situações em que se tenha de programar um texto (cabeçalho, nomes de moeda, nomes de PLU, etc...).

Cada tecla pode ter 3 níveis de funcionamento: Directo, Shift e Symbol.

DIRECTO
SHIFT SYMBOL

Activação do nível shift.

### Pulse a tecla [SHIFT].

No display de tara aparece a indicação 'SF' indicando que o nível shift activado.

A partir deste momento, as teclas pulsadas tomaram a função serigrafada no nível shift da tecla.

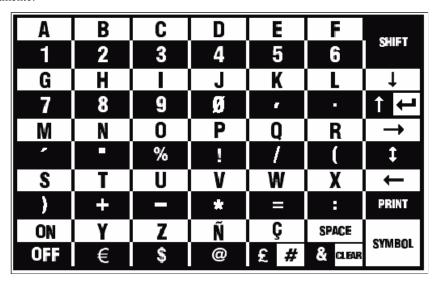
Para voltar ao nível directo, pulsar a tecla [SHIFT] de novo.

Activação do nível symbol.

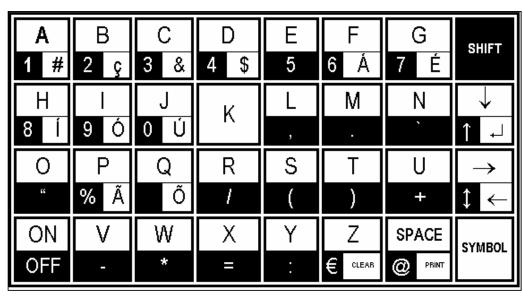
### Pulse a tecla [SYMBOL].

No display de tara aparece a indicação 'SY" indicando que o nível symbol está activado.

A seguinte tecla que se pulse tomará a função serigrafada no nível symbol da tecla e desactivará o nível symbol automaticamente.



**AUTÓNOMA 200** 



B 200



Programação rápida do Cabeçalho / roda Pé			
	Balança Basic autonoma 20	0	
Durante o periodo de te	este pulsar 4 1 5 6	- RS -	
	Pulsar 🕕	- CFG -	
	Pulsar (T)	- CFG - b2	- 2 -
	Pulsar 8 x 🕕	- CFG - CAB	- CAB1-
	Pulsar (T)	- CAB1- -	
	CAR A PELICULA DE PROGRAMAÇÃO E PARA PASSAR PARA A PROXIMA LINHA		
Pulsar SYMBOL (	Para sair da programação da linha	- CFG - CAB	- CAB1-
	PARA SAIR DA PROGE	RAMAÇÃO	
Estando nesta posição	- CFG - CAB - CAB1-	PULSAR 2 X	[PLU/FIX]